

**СОГЛАШЕНИЕ
УЧАСТНИКОВ РОССИЙСКО-КЫРГЫЗСКОГО
КОНСОРЦИУМА ТЕХНИЧЕСКИХ УНИВЕРСИТЕТОВ
О СОВМЕСТНОЙ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЕ «АлтГТУ – КГТУ»
(МАГИСТРАТУРА)**

г. Бишкек

«10» сентября 2014 г.

Кыргызский государственный технический университет имени И. Раззакова (Университет-партнер А), в лице ректора Дуйшеналиева Туратбека Болотбековича, действующего на основании Устава, и Алтайский государственный технический университет им. И.И. Ползунова (Университет-партнер В), в лице ректора Ситникова Александра Андреевича, действующего на основании Устава, при совместном упоминании именуемые «Университеты-партнеры», а при раздельном «Университет-партнер», являясь членами Российско-Кыргызского консорциума технических университетов, действуя в целях:

создания единого образовательного пространства вузов России и Кыргызстана,
создания механизмов сетевого взаимодействия для развития академической мобильности обучающихся, преподавателей и административного состава, содействия межкультурному диалогу, сохранению, развитию и взаимообогащению культуры, языков, исторических и национальных традиций народов России и Кыргызстана,

СОГЛАСИЛИСЬ О НИЖЕСЛЕДУЮЩЕМ:

1. ОСНОВНЫЕ ПОНЯТИЯ СОГЛАШЕНИЯ

1.1. Совместная образовательная программа Российско-Кыргызского консорциума технических университетов «АлтГТУ – КГТУ» (далее Совместная программа) – образовательная программа, совместно организуемая и реализуемая Университетами-партнерами, в рамках которой обучающиеся учатся в двух Университетах-партнерах, и по результатам успешного освоения которой предусматривается получение обучающимися документов об образовании государственного образца каждого из этих Университетов-партнеров.

1.2. Абитуриент – лицо, подавшее заявление на обучение по Совместной программе в один из Университетов-партнеров.

1.3. Обучающийся – лицо, зачисленное на программу обучения в один из Университетов-партнеров на основную или Совместную программу.

1.4. Университет-партнер А – Университет-партнер, в приемную комиссию которого абитуриент подал заявление о приеме на обучение.

1.5. Университет-партнер В – Университет-партнер, в котором обучающийся изъявил желание обучаться по Совместной программе, помимо Университета-партнера А.

2. ПРЕДМЕТ СОГЛАШЕНИЯ

2.1. Настоящее Соглашение регулирует общие вопросы сотрудничества Университетов-партнеров при создании и реализации Совместной программы Российско-Кыргызского консорциума технических университетов.

2.2. Детальные положения, регулирующие взаимоотношения Университетов-партнеров в различных сферах, содержатся в приложениях и дополнениях к настоящему Соглашению, являющихся его неотъемлемыми частями и принимаемыми в соответствии с п. 12. настоящего Соглашения.

3. ПРАВОВОЕ РЕГУЛИРОВАНИЕ

3.1. При осуществлении образовательной деятельности по Совместной программе каждый Университет-партнер руководствуется:

- межгосударственными соглашениями Российской Федерации и Кыргызской Республики;
- действующим законодательством государства местонахождения Университета-партнера;
- нормативными документами Университетов-партнеров по вопросам образовательной, административной и иной деятельности.

4. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ СОВМЕСТНОЙ ПРОГРАММЫ

4.1. Содержание Совместной программы определяется учебным планом, согласованным представителями Университетов-партнеров, и являющимся неотъемлемой частью настоящего Соглашения (Приложение 1).

4.2. Срок обучения по Совместной программе магистратуры по очной форме составляет два года и состоит из двух этапов, равных одному академическому году каждый.

5. УПРАВЛЕНИЕ СОВМЕСТНОЙ ПРОГРАММОЙ

5.1. В целях координации деятельности по созданию и реализации Совместной программы Университеты-партнеры формируют Рабочую группу по созданию и реализации совместной образовательной программы «АлтГТУ– КГТУ», именуемую в дальнейшем «Рабочая группа».

5.2. Рабочая группа состоит из представителей Университетов-партнеров – участников данной программы. Персональный состав Рабочей группы утверждается Университетами-партнерами участниками Совместной программы в разрезе направлений и профилей подготовки магистров (Приложение 2).

5.3. В компетенцию Рабочей группы входит решение всех методических и организационных вопросов реализации Совместной программы.

5.4. Представители Университетов-партнеров, входящие в состав Рабочей группы, ответственны за формирование пакета документов (Приложение 3), поступающих от абитуриентов, отбор кандидатов на получение грантов (стипендий) на обучение, за организационные и иные вопросы реализации Совместной программы.

5.5. В случае, если для решения какого-либо вопроса требуется согласие руководящих органов Университетов-партнеров, Рабочая группа вправе направлять в соответствующие органы предложения для их дальнейшего рассмотрения и утверждения.

6. ЗАЧИСЛЕНИЕ НА СОВМЕСТНУЮ ПРОГРАММУ

6.1. Правом поступления на Совместную программу обладают лица, имеющие диплом бакалавра или специалиста или эквивалентный ему документ об образовании иностранного государства.

6.2. Абитуриент подает в Университет-партнер А заявление с указанием Университета-партнера В для обучения по Совместной программе. Форма заявления и перечень документов необходимых для поступления на Совместную программу утверждается Рабочей группой (Приложение 3).

6.3. Университет-партнер А рассматривает заявления и, в случае готовности принять абитуриента на обучение по Совместной программе, передает комплект документов в Университет-партнер В, указанный в заявлении абитуриента, для согласования его кандидатуры.

6.4. Зачисление абитуриентов на обучение в Университеты-партнеры А и В на Совместную программу осуществляется в соответствии с правилами приема, действующими в каждом из Университетов-партнеров, и может предусматривать необходимость прохождения вступительных испытаний как в Университете-партнере А, так и в Университете-партнере В.

6.5. При зачислении абитуриентов на обучение в Университеты - партнеры А и В на Совместную программу может взиматься плата за оформление документов и иные услуги, размер которой устанавливается Университетами-партнерами самостоятельно. Абитуриент должен быть уведомлен о размере и сроках указанной платы в каждом из Университетов-партнеров при подаче заявления о приеме.

6.6. При зачислении абитуриент должен быть ознакомлен Университетом-партнером А с документами программы, в том числе с настоящим Соглашением и приложениями к нему.

7. ОБУЧЕНИЕ ПО СОВМЕСТНОЙ ПРОГРАММЕ

7.1. Языки обучения по Совместной программе в каждом из Университетов-партнеров устанавливаются в Приложении 4 к настоящему Соглашению.

7.2. Обучение по Совместной программе может осуществляться с использованием дистанционных образовательных технологий.

7.3. Периоды обучения и академическая аттестация, пройденные обучающимися в одном из Университетов-партнеров взаимно признаются всеми Университетами-партнерами, подписавшими настоящее Соглашение.

7.4. Система перевода национальных оценок Университетов-партнеров дана в Приложении 5 к настоящему Соглашению.

7.5. Контроль качества обучения по Совместной программе осуществляется уполномоченными структурными подразделениями Университетов-партнеров. Внешний контроль качества обучения по Совместной программе, осуществляемого одним из Университетов-партнеров на каждом этапе реализации Совместной программы, может осуществляться представителями любого Университета-партнера, Рабочей группы или внешними экспертами, привлеченными Рабочей группой и/или по заявлению и за счет другого Университета-партнера (одного или нескольких).

7.6. Итоговая государственная аттестация, в том числе защита магистерской диссертации, осуществляется в Университете-партнере, в котором завершается обучение по Совместной программе.

7.7. Представитель(и) Университетов-партнеров должны быть включены в состав государственной аттестационной комиссии Университета-партнера, осуществляющего итоговую аттестацию обучающихся.

7.8. По итогам государственной аттестации по Совместной программе обучающиеся получают документы о высшем профессиональном образовании государственного образца каждого из Университетов-партнеров, в которых проходили обучение по Совместной программе. Наименование степени (квалификации), присуждаемой каждым из Университетов-партнеров, определяются в Приложении 6 к настоящему Соглашению.

8. ПЛАТА ЗА ОБУЧЕНИЕ И ПРОЖИВАНИЕ

8.1. Обучение может финансироваться за счет:

8.1.1. Бюджетных и внебюджетных средств Университетов-партнеров;

8.1.2. Внебюджетных средств структурных подразделений Университетов-партнеров;

8.1.3. Средств фондов поддержки и развития образования;

8.1.4. Средств международных организаций, государственных и частных фондов, иных спонсорских средств, получение которых Университетами-партнерами не противоречит действующему законодательству;

8.1.5. Личных средств обучающихся, их родителей и спонсоров;

8.1.6. Средств предприятий и общественных объединений;

8.1.7. Иных источников средств, не противоречащих законодательству страны местонахождения Университета-партнера.

8.2. Каждый Университет-партнер самостоятельно определяет стоимость обучения по Совместной программе на компенсационной основе на следующий учебный год и доводит ее до сведения руководства других Университетов-партнеров не позднее 01 февраля текущего года.

8.3. Плата за обучение вносится на счет Университета-партнера фактически осуществляющего подготовку на каждом этапе реализации Совместной программы, установленном в соответствии с п. 4 настоящего Соглашения.

8.4. Обучающиеся Совместной программы обеспечиваются стипендией в порядке, установленном законодательством страны местонахождения Университета-партнера.

8.5. Проживание в общежитии обучающиеся оплачивают по установленной в Университете-партнере, фактически осуществляющем подготовку на каждом этапе реализации Совместной программы, стоимости.

8.6. Расходы на медицинское страхование, наличие которого является обязательным условием участия обучающегося в Совместной программе, оплачиваются обучающимся.

9. СРОК ДЕЙСТВИЯ СОГЛАШЕНИЯ

9.1. Настоящее Соглашение действительно в течение 5 лет с момента его подписания.

9.2. По истечении срока действия настоящего Соглашения оно автоматически пролонгируется на следующий пятилетний срок. В случае расторжения настоящего Соглашения Университеты-партнеры обязуются полностью выполнить свои обязательства по отношению к обучающимся, принятым на обучение по Совместной программе до момента его расторжения.

10. ПРИСОЕДИНЕНИЕ И ВЫХОД ИЗ СОГЛАШЕНИЯ

10.1. Любое высшее учебное заведение России и Кыргызстана, являющееся членом Российско-Кыргызского консорциума технических университетов, удовлетворяющее критериям, установленным Университетами-партнерами, вправе присоединиться к настоящему Соглашению при взаимном согласии Университетов-партнеров данной программы.

10.2. Университет-партнер вправе выйти из настоящего Соглашения в одностороннем порядке по истечении шестимесячного срока с даты получения Главой Рабочей группы соответствующего уведомления. В случае выхода из настоящего Соглашения Университет-партнер обязуется полностью выполнить свои обязательства по отношению к обучающимся по Совместной программе, принятым на обучение до момента его выхода из настоящего Соглашения.

11. ИНЫЕ УСЛОВИЯ

11.1. Все споры и разногласия, которые могут возникнуть из настоящего Соглашения или в связи с ним, будут решаться путем переговоров между Университетами-партнерами. В случае если Университеты-партнеры не смогут прийти к согласию в соответствии с настоящим пунктом, то все споры и разногласия подлежат рассмотрению в судебном порядке в стране местонахождения ответчика.

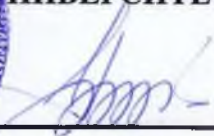
12. ИЗМЕНЕНИЕ И ДОПОЛНЕНИЕ СОГЛАШЕНИЯ

1.1. Все изменения, дополнения к настоящему Соглашению и/или его Приложениям принимаются на основе консенсуса и должны быть представлены в письменном виде и заверены подписями уполномоченных представителей Университетов-партнеров.

13. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА И ПОДПИСИ УНИВЕРСИТЕТОВ-ПАРТНЕРОВ

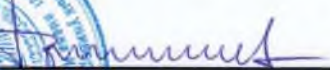
ЗА АЛТАЙСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ
ТЕХНИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ
ИМ. И.И. ПОЛЗУНОВА




Ситников А. А.

ЗА КЫРГЫЗСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ
ТЕХНИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ
ИМЕНИ И. РАЗЗАКОВА




Дуйшеналиев Т.Б.

СПИСОК ПРИЛОЖЕНИЙ

Приложение 1 – Учебный план Совместной программы.

Приложение 2 – Состав Рабочей группы Совместной программы.

Приложение 3 – Перечень документов для приема на обучение по Совместной программе.

Приложение 4 – Языки обучения по Совместной программе в Университетах-партнерах.

Приложение 5 – Шкала перевода национальных оценок Университетов-партнеров.

Приложение 6 – Наименование степеней (квалификаций), присуждаемых каждым из Университетов-партнеров.

Приложение 7 - Координаты Университетов-партнеров

СОСТАВ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ СОВМЕСТНОЙ ПРОГРАММЫ

ВУЗ		Ф.И.О. / Контакты
Алтайский государственный технический университет им. И.И. Ползунова (АлтГТУ)	Руководитель рабочей группы	Колупанова Ирина Алексеевна, директор регионального центра международного сотрудничества, к.и.н., доцент Телефон: 8 (3852) 29-87-56 Электронная почта: rcicaltstu@gmail.com
	Члены рабочей группы	
	Направление магистратуры: Технология продукции и организация общественного питания	Щетинин Михаил Павлович, заведующий кафедрой технологии продуктов питания, д.т.н., профессор; Кольтюгина Оксана Владимировна, к.т.н., доцент кафедры технологии продуктов питания. Телефон: 8 (3852) 29-07-35 Электронная почта: tpp.altgtu@mail.ru
	Направление магистратуры: Технология и производство продуктов питания животного происхождения <u>профиль</u> : Технология молока и молочных продуктов	Щетинин Михаил Павлович, заведующий кафедрой технологии продуктов питания, д.т.н., профессор; Кольтюгина Оксана Владимировна, к.т.н., доцент кафедры технологии продуктов питания. Телефон: 8 (3852) 29-07-35 <u>Электронная почта</u> : pp.altgtu@mail.ru
	Направление магистратуры: Программная инженерия	Кантор Семен Аврамович, заведующий кафедрой прикладной математики, к.ф.-м.н., профессор Телефон: 8 (3852) 29-08-68 Электронная почта: pm@mail.altgtu.ru
Направление магистратуры: Химическая технология Профили: -Технология неорганических веществ; - Технология переработки пластмасс и эластомеров	Коньшин Вадим Владимирович, заведующий кафедрой химической технологии, д.х.н., профессор Телефон 8 (3852) 24-57-93; 8-905-926-44-97 Электронная почта: vadandral@mail.ru	
Кыргызский государственный технический университет им. И. Раззакова (КГТУ)	Заместитель руководителя рабочей группы	Борукеев Туйгунбек Сабатарович – директор ИСОП КГТУ, к.т.н., доцент КГТУ тел.: +7 (996) 312-54-19-26
	Координатор рабочей группы	Шорохова Наталья Александровна – зав. СОП, тел.: +7 (996) 312-54-19-26 Электронная почта: nashorohova@vandex.ru
	Члены рабочей группы	
	Направление: Технология транспортных процессов	Атабеков Калмамат Каримович - заведующий кафедрой «Менеджмент на транспорте», к.т.н., доцент; Кадыров Эрмек Тургамбаевич
	Направление: Эксплуатация транспортно-технологических машин и комплексов	Давлятов Улук Рыскулбекович - заведующий кафедрой «Автомобили и автомобильное хозяйство», к.т.н., доцент; Дресвянников Сергей Юрьевич – к.т.н., доцент каф. «Автомобили и автомобильное хозяйство»
	Направление: Технология продукции и организация общественного питания	Карпунина Лариса Ивановна – заведующий кафедрой «Технология продуктов общественного питания», к.т.н., доцент
	Направление: Технология и производство продуктов питания животного происхождения <u>профиль</u> : Технология молока и молочных продуктов	Раимкулова Чынара Омурбековна – заведующий кафедрой «Технология производства продуктов питания», к.т.н., доцент
Направление: Программная инженерия	Тен Иосиф Григорьевич - заведующий кафедрой «Программное обеспечение компьютерных систем», к.т.н., доцент; Мусина Индира Рафиковна , к.т.н., доцент каф. «Программное обеспечение компьютерных систем»	
Направление: Информационная безопасность	Салиев Алишер Борубаевич - декан факультета Информационных технологий, д.ф.м.н., профессор; Стамкулова Гульдана Кубанычбековна	

**ПЕРЕЧЕНЬ ДОКУМЕНТОВ ДЛЯ ПРИЕМА НА ОБУЧЕНИЕ
ПО СОВМЕСТНОЙ ПРОГРАММЕ**

Абитуриенты подают Представителю в Рабочей группе Университета-партнера А следующие документы:

- личное заявление-анкету о приеме на учебу с указанием избранной специальности;
- нотариально заверенную копию документа об образовании (аттестат о полном среднем образовании);
- нотариально заверенную копию документа, удостоверяющего личность;
- медицинскую справку с результатами необходимых анализов (включая ВИЧ - сертификат);
- 12 фотографий размером 3x4 см;
- копию загранпаспорта или иного документа необходимого для выезда за границу;
- указание точных адресов проживания, учебы или работы.

**ЯЗЫКИ ОБУЧЕНИЯ ПО СОВМЕСТНОЙ ПРОГРАММЕ
В УНИВЕРСИТЕТАХ-ПАРТНЕРАХ**

Университет-партнер	Языки обучения по Совместной программе
Алтайский государственный технический университет им. И.И. Ползунова (АлтГТУ)	Русский язык
Кыргызский государственный технический университет им. И. Раззакова (КГТУ)	Русский язык

ШКАЛА ПЕРЕВОДА НАЦИОНАЛЬНЫХ ОЦЕНОК УНИВЕРСИТЕТОВ-ПАРТНЕРОВ

Университет-партнер	Общая шкала	Оценка Университета-партнера	
		Вариант 1	Вариант 2
Алтайский государственный технический университет им. И.И. Ползунова (АлтГТУ)	Зачет	Зачтено	25 - 100
	Незачет	Незачтено	0 - 24
	Неудовлетворительно	Неудовлетворительно	0 - 24
	Удовлетворительно	Удовлетворительно	25 - 49
	Хорошо	Хорошо	50 - 74
Кыргызский государственный технический университет им. И. Раззакова (КГТУ)	Отлично	Отлично	75 - 100
	Зачет	Зачтено	25 - 100
	Незачет	Незачтено	0 - 24
	Неудовлетворительно	F FX	0 0
	Удовлетворительно	E D	2,0 2,33
	Хорошо	C B	3,0 3,33
	Отлично	A	4,0

**НАИМЕНОВАНИЕ СТЕПЕНЕЙ (КВАЛИФИКАЦИЙ), ПРИСУЖДАЕМЫХ КАЖДЫМ
ИЗ УНИВЕРСИТЕТОВ-ПАРТНЕРОВ**

Университет-партнер	Наименование присуждаемой степени (квалификации)
Алтайский государственный технический университет им. И.И. Ползунова (АлтГТУ)	Магистр по направлению: Технология продукции и организация общественного питания
	Магистр по направлению: Технология производства продуктов питания животного происхождения
	Магистр по направлению: Программная инженерия
Кыргызский государственный технический университет им. И. Раззакова (КГТУ)	Магистр по направлению: Технология продукции и организация общественного питания
	Магистр по направлению: Программная инженерия

КООРДИНАТЫ УНИВЕРСИТЕТОВ - ПАРТНЕРОВ

**АЛТАЙСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ТЕХНИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ
ИМ. И.И. ПОЛЗУНОВА**

(АлтГТУ)

Адрес: 656038, Алтайский край, г. Барнаул, проспект Ленина, д. 46

Тел.: +7 (3852) 290-710 Факс: +7 (3852) 367-864

E-mail: ntsc@desert.secna.ru Интернет-сайт:

**КЫРГЫЗСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ТЕХНИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ
ИМЕНИ И. РАЗЗАКОВА**

Адрес: 720044, Кыргызстан, г. Бишкек, пр. Мира, д.66

Тел.: +996 312 54 51 25 Факс: +996 312 54 51 62

E-mail: rector@kstu.kg Интернет-сайт: <http://kstu.kg>